

CABECERA

YACIMIENTO: Iglesia de Santo Tomé (Toledo, Toledo)

MUNICIPIO: Toledo

PROVINCIA: Toledo

REF. AEHTAM:

REFERENCIA: AETHAM 6583; CIHM 8, 154

N. INV: Desaparecida

TIPO YACIMIENTO:

OBJETO:

TIPO:

GENERALIDADES

MATERIAL:

SOPORTE:

TIPO DE EPÍGRAFE: FUNERARIO

TÉCNICA:

DIMENSIONES DEL OBJETO:

DIMENSIONES DE LA INSCRIPCIÓN:

NÚMERO DE LÍNEAS:

H. MAX. LETRA:

H. MIN. LETRA:

RESPONS. EPIGR.:

REVISORES:

RESPONS. ARQUEOL.:

CONSERV. EPG.: Copia

CONS. ARQ.:

INSCRIPCIONES ADICIONALES:

NUM. INSCRIPCIONES: 1

FORMA:

DIRECCIÓN ESCRITURA:

REVISORES ARQ.:

TEXTO Y APARATO CRÍTICO

TEXTO:

Aquí yaze don(n)a Horabuena, fija de Garci Pérez de la Fuente, e muger que fue de Garci Meléndez. Esta duen(n)a fue muy buena, e honrada e de buena vida.

Texto dado por CIHM 8, 154.

APARATO CRÍTICO:

TRADUCCIÓN:

Aquí yace doña Horabuena, hija de Garci Pérez de la Fuente, y mujer que fue de Garci Meléndez. Esta dueña fue muy buena y honrada y de buena vida.

Traducción dada por CIHM 8, 154.

COMENTARIO:

EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA

FTE. LEC.: CIHM 8, 154.

SIGNARIO: LATINO

SEPARADORES:

LENGUA: LATIN

NÚM. TEXTOS: 1

METROLOGIA:

OBSERV. EPIGRÁFICAS:

OBSERV. PALEOGRÁFICAS:

CONTEXTO ARQUEOLÓGICO

FECHA HALLAZGO:

CIRCUNSTANCIAS HALLAZGO:

DATACIÓN: Finales del siglo XIII-Inicios siglo XIV.

CRIT. DAT.:

CONTEXTO HALLAZGO: Toledo, Iglesia de Santo Tomé, en un pilar en la nave de la Epístola.
Desaparecida. CIHM 8, 154.

OBSERVACIONES ARQUEOL.:

BIBLIOGRAFÍA

ED. PRINCEPS:

BIBL. FILOL: AEHTAM 6583; CIHM 8, 154; Montealegre (siglo XVIII), N-43, fol. 84. Salazar (siglo XVII), D-56, fol. 132. Garibay (siglo XVI), D-56, fol. 125.

BIBL. ARQUEOL:

IMÁGENES